

31980R3475

31.12.1980.

EIROPAS KOPIENU OFICIĀLAIS VĒSTNESIS

L 363/69

**KOMISIJAS REGULA (EEK) Nr. 3475/80****(1980. gada 30. decembris),****ar ko groza dažādas regulas cukura un izoglikozes nozarēs saistībā ar Grieķijas pievienošanos**

EIROPAS KOPIENU KOMISIJA,

ņemot vērā Eiropas Ekonomikas kopienas dibināšanas līgumu,

ņemot vērā Aktu par Grieķijas iestāšanos un jo īpaši tā 146. pantu,

tā kā saskaņā ar šī Akta 22. pantu dažādas regulas par cukuru un izoglikozi jāpielāgo atbilstoši Akta II pielikumā izklāstītajām vadlīnijām; tā kā turklāt pielāgojumi regulām, kas nav iekļautas Aktā vai tā pielikumos, veicami saskaņā ar Akta 146. pantu; tā kā šie pielāgojumi attiecas tikai un vienīgi uz valodnieciskiem papildinājumiem un termiņiem, kas minēti šādos dokumentos:

— Komisijas 1972. gada 14. janvāra Regulā (EEK) Nr. 100/72, kas nosaka sīki izstrādātus noteikumus par cukura denaturēšanu dzīvnieku barības vajadzībām<sup>(1)</sup> un kas grozīta ar Regulu (EEK) Nr. 2847/72<sup>(2)</sup>,

— Komisijas 1976. gada 17. novembra Regulā (EEK) Nr. 2782/76, kas nosaka sīki izstrādātus ieviešanas noteikumus par cukura importu, uz ko attiecas īpašas labvēlības režīms<sup>(3)</sup>,

— Komisijas 1976. gada 9. decembra Regulā (EEK) Nr. 2990/76 par īpašo kārtību, kādā piemērojama cukura importa un eksporta licenču sistēma<sup>(4)</sup>, kurā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EEK) Nr. 1367/78<sup>(5)</sup>,

— Komisijas 1977. gada 30. jūnija Regulā (EEK) Nr. 1470/77 par īpašo kārtību, kas attiecas uz izoglikozes eksporta un importa sistēmu un kas groza Regulu (EEK) Nr. 193/75<sup>(6)</sup>, kura grozīta ar Regulu (EEK) Nr. 1630/79<sup>(7)</sup>,

IR PIENĒMUSI ŠO REGULU.

**1. pants**

Regulu (EEK) Nr. 100/72 groza šādi:

- a) tās 16. panta 3. un 4. punktu aizstāj ar šādu 3. punktu:  
"3. Šajā regulā norādītais termiņš atbilst Beļģijas laikam."

<sup>(1)</sup> OV L 12, 15.1.1972., 15. lpp.<sup>(2)</sup> OV L 299, 31.12.1972., 4. lpp.<sup>(3)</sup> OV L 318, 18.11.1994., 13. lpp.<sup>(4)</sup> OV L 341, 10.12.1976., 14. lpp.<sup>(5)</sup> OV L 166, 23.6.1978., 24. lpp.<sup>(6)</sup> OV L 162, 1.7.1977., 11. lpp.<sup>(7)</sup> OV L 190, 28.7.1979., 38. lpp.

- b) tās 25. panta 1. punktam pievienots izteikums "μετουσιωμένη ζάχαρη".

**2. pants**

Regulu (EEK) Nr. 2782/76 groza šādi:

- a) tās 6. panta 1. punkta pirmā ievilkuma pirmajai daļai pievieno izteikumu "έφαρμογή του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2782/76";

- b) tās 7. panta 2. punkta otrās daļas pirmajam ievilkumam pievieno izteikumu "έφαρμογή του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2782/76".

**3. pants**

Regulu (EEK) Nr. 2990/76 groza šādi:

- a) tās 2. panta 2. punktam pievieno izteikumu "κανονισμός διαγωνισμού (ΕΟΚ) αριθ. ... (ΕΕ αριθ. ... τής...) προθεσμία παρουσιάσεως των προσφορών έκπνευσα την...";

- b) tās 2. panta 3. punkta pirmajai daļai pievieno izteikumu "έφαρμοζόμενο ύψος έπιστροφής...";

- c) tās 2. panta 3. punkta pēdējai daļai pievieno izteikumu "έφαρμοζόμενο ύψος εισφοράς κατά την εξαγωγή...";

- d) tās 3. panta 1. punkta pirmajai daļai pievieno izteikumu "πρός εξαγωγή σύμφωνα με το άρθρο 26 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3330/74";

- e) tās 3. panta 1. punkta pēdējai daļai pievieno izteikumu "πρός εξαγωγή χωρίς έπιστροφή ή εισφορά πιστοποιητικό ισχύον εις: ... (Κράτος μέλος)";

- f) tās 6. panta pirmajam ievilkumam pievieno izteikumu “προτιμησιακή ζάχαρη (κανονισμός [ΕΟΚ] αριθ 2782/76)”;
- g) tās 10. panta 2. punkta pirmajai daļai pievieno izteikumu “EX/IM, άρθρο 25, άδηγίας ενεργητικής τελειοποίησης – πιστοποιητικό ίοχύον εις... (Κράτος μέλος εκδόσεως)”.
- b) tās 5.a panta 2. punkta otrajai daļai pievieno izteikumu “πρός έξαγωγή χωρίς έπιστροφή πιστοποιητικό ίοχύον εις (Κράτος μέλος)”.

4. pants

Regulu (EEK) Nr. 1470/77 groza šādi:

- a) tās 5.a panta 1. punktam pievieno izteikumu “πρός έξαγωγή σύμφωνα μέ τό άρθρο 9 παράγραφος 7 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1111/77”;

5. pants

Šī regula stājas spēkā 1981. gada 1. janvārī.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 1980. gada 30. decembrī

Komisijas vārdā —  
priekšsēdētāja vietnieks  
Finn GUNDENLACH